النهار

١٢ صفحة

٥٠ قرشاً

الأحد ٣٠ نيسان ١٩٧٢ – السنة ٣٩ – العدد ١١٣٩٢ ● AN-NAHAR — 30 Avril 1972 — 39e Année — No. 11392

اليوم "أمّ المعارك"

تدابير واسعة لحفظ الأمن وضمان الحرّية

تنحية أبو حيدر عن عاليه

غسّان تويني: حظ "اللائحة الشعبية" ٦٤ في المئة

سلام والى جانبه الوزير الباس سابا في اجتماع اللجنة الوزارية أمس . (هبار)

اللوائح والمتفردون

بعبدا

لائحة اولى

ادوار حنين (ماروني)
بيشال فرحات (ماروني)
ارنست كرم (ماروني)
بهيج مزهر (درزي)
خضر حركة (شيعي)

لائحة ثانية

نديم نعيم (ماروني)
عبده صعب (ماروني)
بيار دكاش (ماروني)
بشير الاعور (درزي)
محمود عمار (شيعي)

متفردون

حبيب هنينه (ماروني)
شارل شدياق (ماروني)
الفرد سعد (ماروني)
ايلي فارس ابرهيم (ماروني)
جوزف سعادة (ماروني)

المتن

لائحة اولى

امين الجميل (ماروني)
فؤاد لحود (ماروني)
اوغست باخوس (ماروني)
بشال آبر (روم ارثوذكس)
ارا يرموليان (ارمن ارثوذكس)

لائحة ثانية

اميل سلهب (ماروني)
جوزف خوري (ماروني)
اسد الاشقر (ماروني)
البير مخيبر (روم ارثوذكس)

متفردون

نصور هازار (ماروني)
حنا الشدياق (ماروني)
جيكور موسى (ماروني)
اغناطيوس هميه (ماروني)
حبيب صوايا (روم ارثوذكس)
برج خان امريان (ارمن ارثوذكس)

الشوف

لائحة اولى

كميل شمعون (ماروني)
حليم الفغري (ماروني)
كمال الفزي (ماروني)
شحطان حماده (درزي)
وجيا وهاب (درزي)
عبده عويدات (سني)
عصام الحجار (سني)
جوزف مغبغب (روم كاثوليك)

لائحة ثانية

فؤاد طحيني (ماروني)
عزيز عون (ماروني)
فايز الفزي (ماروني)
كمال جنبلاط (درزي)
بهيج تقي الدين (درزي)
زاهر الخطيب (سني)
علي سعد (سني)
سالم عبد النور (روم كاثوليك)

متفردون

نديم البستاني (ماروني)
ناجي البستاني (ماروني)
رامز الفزي (ماروني)
فيكتور غريب (ماروني)
رسمون عقل (ماروني)
عصام كرم (ماروني)
مروان نصر الله (درزي)
فوزي عطوي (سني)
محمد سعد (سني)
انعام رعد (روم كاثوليك)

عاليه

لائحة اولى

فضل الله ملحق (درزي)
عصام العريضي (درزي)
اميل مخرزل (ماروني)
فؤاد السعد (ماروني)
غسان تويني (روم ارثوذكس)

لائحة ثانية

مجيد ارسلان (درزي)
توفيق عساف (درزي)
بيار حلو (ماروني)
شفيق بدر (ماروني)
بشير ابو فاضل (روم ارثوذكس)

لائحة ثالثة

بشير العريضي (درزي)
محمود صعب (درزي)
طانيوس سابا (ماروني)
يوسف بارك (ماروني)
خليل خيرالله (روم ارثوذكس)

منفرد

وهيب دليقان (درزي)

كسروان

لائحة اولى

نهاد بويز (ماروني)
فؤاد البون (ماروني)
هنري صفير (ماروني)
ايلي بواري (ماروني)

لائحة ثانية

فؤاد نفاع (ماروني)
لويس ابو شرف (ماروني)
الياس الخازن (ماروني)
موريس زوين (ماروني)

متفردون

رشيد الخازن (ماروني)
كميل زيادة (ماروني)
انطوان سعادة (ماروني)
جوزف عازر سعادة (ماروني)
انطوان خيرالله (ماروني)
قرحيا زغيب (ماروني)
جوزف الحلو (ماروني)
انطوان برمر (ماروني)

جبيل

لائحة اولى

ريمون اده (ماروني)
اميل روحانا صقر (ماروني)
احمد اسبر (شيعي)

لائحة ثانية

نهاد سعيد (مارونية)
نجيب الخوري (ماروني)
علي الحسيني (شيعي)

متفردون

فيث خوري (ماروني)
يوسف جرمانوس (ماروني)
خطار المقداد (شيعي)
شهاب زعيتر (شيعي)
محمد حيدر احمد (شيعي)

عبدالله الهبر يؤيّد ترشيح غسّان تويني

نصف مليون آخر من اللبنانيين (٧٩٦..) ناخبا وناخبة) يتوجهون اليوم الى صناديق الاقتراع في ١٢٢٩ قلما في محافظة جبل لبنان لاختيار ٣٠ نائبا من بين ٩٩ مرشحا في المرحلة الثالثة والاخيرة من الانتخابات النيابية .

ام المعارك

ومعركة الجبل هي داتيا ام المعارك الانتخابية والبها تتوجه الانظار في كل انتخاب ، خصوصا ان المواجهة حامية هذه المرة في كل دائرة لان احزاب الحلف الثلاثة لا تخوض المعركة في لوائح موحدة كما جرى في الدورة السابقة ذلك ان الكتلة الوطنية التي لم تجد مبررا لبعث الحلف الثلاثي بعد انتهاء الشهابية قررت ان تخوض الانتخابات في لوائح مستقلة عن الاحرار والكتائب في دوائر بعبدا والمتن وكسروان وجبيل .

مفاجآت وخرق لوائح

وهذا الوضع الجديد جعل المراهنين يواجهون صعوبة في التكهن بالنتائج وتحديد عوامل الربح والخسارة ، وان كانوا يتوقعون مفاجآت كما يتوقعون ان تخرق اللوائح في اكثر من دائرة .

وقد لزم رؤساء اللوائح مكاتبهم او منازلهم واخذوا يتابعون منها سير المعركة ويتلقون المراجعات والشكاوى ويشرفون على الترتيبات المتخذة لنقل الناخبين ، باعتبار ان عملية النقل هي عصب المعركة وعلى حسن تنظيمها يتوقف الكثير من النتائج .

شمعون وجنبلاط ...

وفي حين كان امس اول سبت لا يذهب فيه الرئيس كميل شمعون الى المصيف (راجع ص ٢) ، امضى السيد كمال جنبلاط يومه متنقلا بين المختارة وبيروت . فقد نزل في الصباح الى العاصمة حيث اجتمع بأركان الحزب التقدمي الاشتراكي وممثليه الانتخابية واجرى اتصالات رسمية مكررا تحذيره من تدخل السلطة خصوصا في اقليم الخروب . ثم تناول الغداء في منزله وصعد الى المختارة ليعود ثانية في المساء الى بيروت .

... واده وارسلان ...

وامضى السيد ريمون اده طوال قبل السبت في مركز حزب الكتلة الوطنية يشرف بنفسه على عمليات نقل الناخبين . وقال ان عليه ان يدير المعارك الانتخابية للكتلة الوطنية ليس في جبيل وحدها بل في دوائر كسروان والمتن وبعبدا .

اما الامير مجيد ارسلان فيبدو انه ترك لسواه امر الاهتمام بتنظيم معركة عاليه وتأمين نقل الناخبين وتصر تشاطه على الزيارات وحضور مهرجان للاحتفه في الكحالة .

... وغسان تويني

ومنذ الصباح بدأ غسان تويني عملية مراجعة الساعة الاخيرة التي سماها عملية العد التي تسبق لحظة الانطلاق: نفقد كل ما عشنا وكل ما لم يصل . التدفق في كل شيء ، في كل الصلبات لم عقد اجتماعا ضم ماكينته الانتخابية ومندوبي « اللائحة الشعبية » في الاقلام واشرف على توزيع المسؤوليات والمهمات ، واكد على اصدقائه وجوب العمل للائحة ككل وعدم التساهل في هذا الامر . ثم اجرى اتصالات بعدد من المسؤولين وشدد على ضرورة تأمين سلامة الاخيين وحريتهم في الاقتراع .

وفي المساء استقبل عددا من الاصدقاء والمؤيدين واجرى بالاشتراك معهم مراجعة احصاء الساعة الاخيرة. وقال غسان تويني ان نسبة النجاح لـ « اللائحة الشعبية » تفوق ٦٤ في المئة .

تنحية ابو حيدر

وعلى الصعيد الرسمي نحي امس الوزير الدكتور نجيب ابو حيدر عضو اللجنة الوزارية المكلفة الاشراف على انتخابات النيابية ، عن انتخابات دائرة عاليه .

هذا ما اكده الرئيس صائب سلام امس ردا على سؤال حول توزيع مهمات الوزراء اعضاء اللجنة .

قال سلام : « لقد وزعنا طرق المراجعات بين الوزراء ، فكان من نصيب الدكتور نجيب ابو حيدر مراجعات الشوف والقضاء الشمالي والجنوبي ومن نصيب الدكتور الباس سابا جبيل وكسروان وعاليه » .

وكان ابو حيدر مارس في الايام الاخيرة حملة تدخل شخصية واسعة النطاق ضد غسان تويني في دائرة عاليه التي زار عددا من بلداتها وقراها اول مرة منذ توليه الوزارة واخضع بعض المسؤولين المحليين والمدرسين وسواهم لشتى اساليب الضغط والترغيب او الوعيد .

تعليمات مشددة لرؤساء الاقلام بمنع التصويت الطني

اعطيت تعليمات حازمة الى رؤساء الاقلام في كل دوائر جبل لبنان ، وخصوصا عاليه والشوف ، بالتشديد على استعمال العازل ورفض الموافقة على التصويت بما يسمى « الورقة البيضاء » ، اي التصويت الطني .

ومعروف ان هؤلاء تفوتهم صلاحياتهم وقف الاقتراع لمن يصر على التصويت الطني .

البيانات الانتخابية
ص ٣ – ٤ – ٥

لأنه ...

لانه مختلف نحو الافضل ،
لانه فاتح دروب ،
لانه شجاع ،
لانه الصوبة ، كل الحيوية ،
موظفة في خدمة التقدم ، دائما التقدم ، التقدم بلا راحة ، التقدم نحو الاكثر فرحا ، الاكثر نجاحا ، الاكثر سعادة ،
لان جميع الذين يعيون ، يحبونه
لانه غسان تويني ...
(من مقال انسي الحاج في « الملحق »)

ابو فاضل كان اقلهم اصواتا

الدراسات الاحصائية التي وضعت لانتخابات ١٩٦٨ تدل على ان السيد منير ابو فاضل لم ينل يومها سوى ٢٨٤٢٣ ٪ من المترشحين . وهي ادنى نسبة نالها نائب في مجلس النواب .

لم تخل اخر ليلة قبل الاقتراع من زيارة قام بها غسان تويني امس للسيد عبدالله الهبر ، المرشح السابق وعضو حزب الوطنيين الاحرار ، في المتصورية. وقد اجتمع هناك بممثلي آل الهبر واهالي المتصورية ووفود من القرى المجاورة جاؤوا جميعا ليسمعوا السيد عبدالله الهبر يقول ان ترشيح غسان تويني كانه ترشيحه هو ، وانه يعتبر نفسه ممثلا به . ثم سمع الحاضرون غسان تويني يثني على عبدالله الهبر وعلى ما سماه « معركة المحبة » بينهما منذ ٢١ سنة ، ويكرر محاني المعركة واهدافها .

الصورة : السيد عبدالله الهبر يلقي كلمة والى جانبه كاهن رعية المتصورية الاب حنا غسان تويني،كاهن بحدون الاب ابي عاد .

الاختيار المتمرّد

بقلم كلوفيس مقصود

ان لبنان مقبل على معركة مصيرية تتعلق بقضية الحريات الديموقراطية لا من حيث حمايتها فحسب بل من حيث تعميق مفاهيمها وترسيخها في وجدان المواطنين .

اذا كانت هذه المعركة مصيرية كما نعتقد ، فانها تستوجب تواجد عناصر ملتزمة لمفاهيم الديموقراطية الشاملة ومتدما رصيد كاف من المواقف يجعلها قابلة للمحاسبة وبالتالي قادرة على مواصلة نضالها في سبيل اخصاب هذه الحريات .

ولعل اولى مواصفات الوكالة عن الشعب في هذه المرحلة بالذات ليست في التعالي المذهبي او العقائدي بل المقدرة على ملازمة تطور مفاهيم الحرية والديموقراطية والمساهمة المبدعة في عملية تطويرها من خلال المواقف الشجاعة والجراة الكليلة في انفاذها والتعبير عنها .

ان الالتزام الواضح بقضية الحريات يتيح للمواطنين فرصا اكبر للحوار بين الاجيال كي يجيء الحوار جادا ومنتجا . لذلك فالمطلوب من الذي يسعى للوكالة عن الشعب الا يتقن الحوار مع الاجيال الصاعدة فحسب بل ان يؤمن بجدواه . والايمان بجدوى الحوار مع جيل المستقبل يفترض وعيا سليما لمحدودية الحاضر ، وبالتالي فان الوكالة عن الشعب ليست وكالة ثابتة او دائمة او موروثة بل وكالة تساهم في تسهيل ولادة المستقبل واعداد المجتمع بنية وذهنية لاستيعابه .

من هنا نتراءى لنا اولوية الانفتاح على العصر من حيث التشبع بحيوية والاصرار على بقاء الاتصال مع معاييره . هذا يعني ان من شروط الوكالة عن الشعب حدة الرفض عند طلائعها لاوضاع التخلف والركود ، وشدة الاصرار على تغليب نزعة التغير على التفوق ، وترجيح الاتصال الهادف مع الغير على الخوف والانعزال .

كما يتوجب على من يطلب الوكالة عن الشعب ان يربط الفكر مع الممارسة ، فلا يمارس السياسة مهنة في ذاتها بل وسيلة لتحقيق هدف . فالممارسة من دون فكر حرفة، والفكر من دون ممارسة ترف . من ينقن ربط الفكر بالممارسة يحرر السياسة والحياة العامة من الباطنية وبالتالي يجعلها في حاكي من الارهاب في بعديه المادي والمعنوي ويجعلها رحبة لتقبل صراع الافكار .

هذا الثراء الديموقراطي للجسم السياسي في لبنان يضيف الى احتمالات التحول الديموقراطي في الوطن العربي الذي تنتمي اليه والذي تعتبر شعوبه نفسها مشدودة الى نجاح تجربتنا الديموقراطية مثلما تعتبر انفسنا مرتبطين بمصيرها . من هنا تبلور رسولية لبنان الحملة وتوجهه العقلاني .

ان نتائج المرحلتين السابقتين قد اعطت دلائل على ان الناخبين اثبتوا قدرة على التمرد اكثر من قدرة على الاختيار ... بقي ان يثبت الناخبون اليوم انهم قادرون على الاختيار المتمرد .

اعلن سلام في ندوة صحافية عقدها بعد اجتماع امس ان الدولة عازمة على فرض وجودها وهيبتها في انتخابات جبل لبنان بما اتخذته من تدابير واجراءات لتأمين الحياد التام والحرية الكاملة للمواطنين وانها لن تتهاون في قمع كل محاولة شغب او تعكير ولن تسمح لاحد بان تمتد يده للاخلال بالامن.

(راجع ص ٢)

قيادة الحزب القومي تنتقل الى عاليه

من جهة اخرى انتقلت قيادة الحزب السوري القومي الاجتماعي مساء السبت الى منطقة عاليه لتشرف على سير المعركة الانتخابية فيها مؤكدة بشخص رئيس الحزب السيد مسعد حول الالتزام الكلي باهداف اللائحة الشعبية الخمسة .

ونظرا الى الظروف الانتخابية التي استدعت انتقال القيادة الى عاليه القى السيد حول المؤتمر الصحافي الذي كان دعا اليه بعد الظهر واذاع بيانا ضمنه بعض النقاط التي كان سيعلنها في المؤتمر .

– التتمة في الصفحة ١١ –

حرب مناشير بعد حرب الاشاعات

سندور اليوم في دائرة عاليه حرب مناشير مزورة تأتي كتصعيد لحرب الاشاعات المستمرة منذ ايام ومن هذه المناشير ما هو منسوب الى الرئيس شمعون بتأييد لائحة طانيوس سابا .

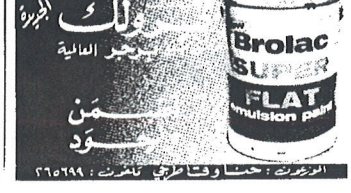
وقد صرح شمعون تعليقا على ذلك بانه لا يزال على موقفه في تأييد « اللائحة الشعبية » بكامل اعضائها، وهو يدعو جميع اصدقائه الى انتخاب مرشحيها واحدا واحدا والى عدم الاخذ بالاشاعات والتضليل .

عاليه تعرف غسان تويني

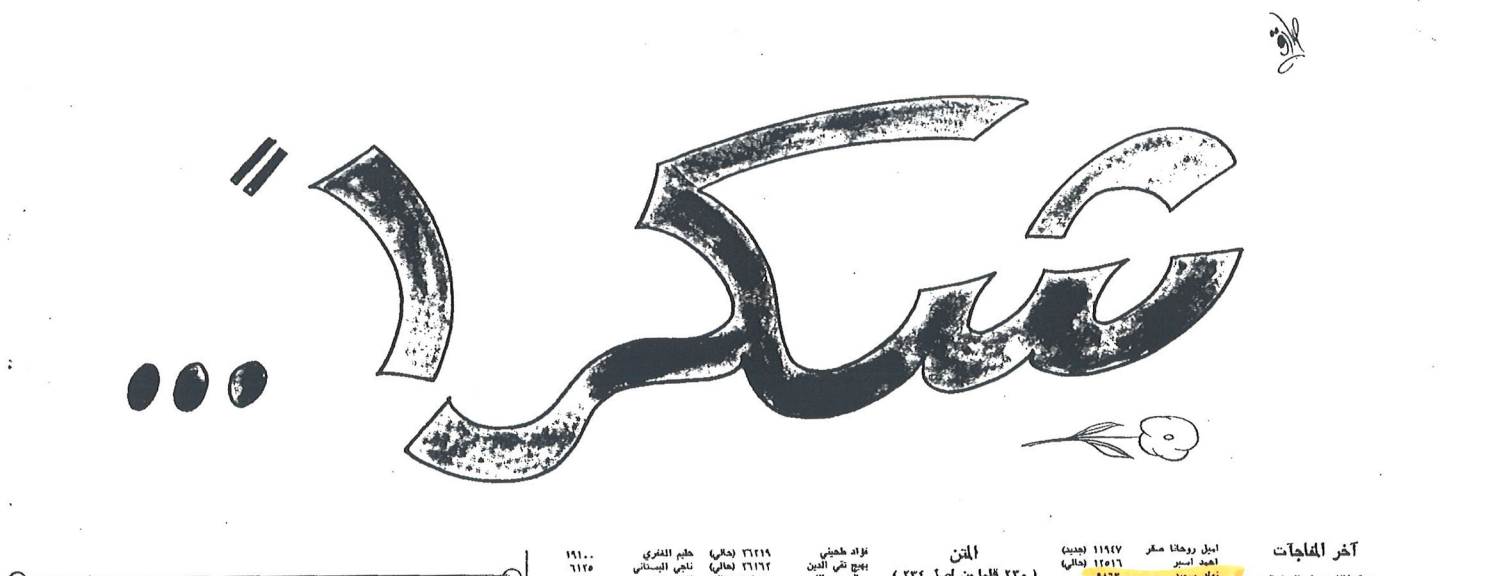
شبكت في احدى المطابع مناشير منسوبة الى الحزب القومي الاجتماعي والغاية منها الاساءة الى غسان تويني في بعض مناطق عاليه .

وكانت دلائل التزوير واضحة حتى للسذج .

ولما سألنا غسان تويني عن رايه فيها قال انه يضحك منها وانه لا يعتقد ان في دائرة عاليه من سيؤخذ بها او من تؤثر عليه ، لان دائرة عاليه تعرف غسان تويني ... كما تعرف الزورين، وستقول كلمتها اليوم في صناديق الاقتراع في معزل عن الضغط وحملات الاغراء .



اكبر عرض عرفه لبنان
١٠ ل.ل. شهرياً
نقدم لكم : الأقمشة بالتقسيط بدون دفعة أولى وبدون فائدة على الأقساط ، وبأسعار محدودة وزهيدة ، لكرحة الغلاء المصطنع إنه المحل الكبير الذي يجمع بين التريكو الرجالي وأحدث الأقمشة النسائية والكريتون والفرش والملحف والدولس والبرادي
محلات عز الدين
أول شارع بشارة الخوري – بناية سوجيتور
تلفون : ٢٢٣٣٨٨ – تجار السر والرضى



آخر المفاجآت

— تتمة المنشور في الصفحة ١ —

جوزف عازر سعادة	١٩٠٦
انطوان بربر	٧٣١
فرحيا زغيب	١٦٥

جبيل

ريمون اده	١٢٤٨٥ (حالي)
ابيل روحانا صقر	١١٩٤٧ (جديد)
احمد اسبر	١٢٥١٦ (حالي)
نهاد سعيد	٩٨٦٣
نجيب الخوري	٨٣١٦
علي العسيلي	٩٦٠٠
فيث الخوري	٢٠٦١
يوسف جرمانوس	٢٨٠
خطار المقداد	١٢
شهاب زعيتر	١٩٤
محمد حيدر احمد	٨٥٠

المتن

(٢٣٠ قلما من اصل ٢٣٤)

ازا بروانيان	٢٦٢٧٨ (جديد)
امين الجميل	٢١٧٠٤ (حالي)
فؤاد لحود	٢٢٤٩١ (جديد)
اوغست باخوس	٢١٧٢٥ (جديد)
البر مخيبر	٢١٩٠٤ (حالي)
ميشال آلر	٢٠٥٠٧
اجيل سلهب	١٩١٥٠
جوزف خوري	١٦٦٢٤
اسد الاشقر	١٦٣٢٣
منصور عازار	٥٧٩٥
حنا الشدياق	٢٤٦٩
حبيب صوايا	٢١٢١
فكتور موسى	٨٤٧
برج خان اجيريان	١٦٤

الشوف

كمال جنبلاط	٢٨٧٥٧ (حالي)
زاهر الخطيب	٢٧٥٥٨ (حالي)
عبدو عويدات	٢٧٠٠٠ (جديد)
كميل شمعون	٢٦٦٩٢ (حالي)
عزيز عون	٢٦٦١٥ (حالي)
فؤاد طحيني	٢٦٢١٩ (حالي)
بهيج تقي الدين	٢٦١٦٢ (حالي)
سالم عبد النور	٢٥٩٨٨ (عائد)
غازي القزي	٢٥٣٧٠
عصام الحجار	٢٥٣٦٩
علي سعد	٢٤٨٠١
رجا وهاب	٢٣٨٧٨
قحطان حماده	٢٣٨٧٥
جوزف مغيلب	٢٢٩٢١
كميل القزي	٢١٢٢٨
حليم الفغري	١٩١٠٠
ناجي البستاني	٦١٢٥
انعام رعد	٢٨٥٦
فكتور غريب	٢٩٣٠
مروان نصرالله	٢٨٩٩
نديم البستاني	٢٤٢٤
عصام كرم	١٧٦١
ريمون عقل	٩٢٣
فوزي عطوي	٨٢٨
رامز القزي	٢٧٦

انتخابات عاليه

— تتمة المنشور في الصفحة ٨ —

صوت في قلمهن ١٧٢ من اصل ٣٩٦ .

وفي قلم الذكور الاول كان التصويت باسم «علي المكشوف» خارج المعزل الدرك والاشارة الخاصة المكتوبة على اللوح الاسود « الرجاء وضع الاوراق في الظرف خلف الستار » .

واما في القلم نفسه تقدم شاب ووضع القائمة داخل المغلف على مرأى من الجميع . سألته في عجب لمن اقترعت ؟ فاجاب : « للائحة البطاش » اي الحر مجيد . وقال انه يتوقع ان تنال القائمة ٨٥٠ صوتا من اصل ١٢٧٥ .

ولفتني في قلم الذكور الثاني ان ٩٥٪ صوتوا على الساعة ٣٤٢٠ ولم يبق سوى خمسة لم يحضروا بعد . وقيل لي ان اشخاصا كثيرين مقيمين خارج لبنان قد استدعوا للتصويت .

وفي مدينة عاليه كان الجو مموكرا كثيرا . لم يكن الاقبال كبيرا كما كانت القوة مشتتة . وقيل ان كمال جنبلاط اعطى الحر مجيد القوة الاساسية في عاليه . وتوقع الكثيرون ان تسجل « لائحة الوحدة الوطنية » التي يدعمها رئيس الحزب التقدمي الاشتراكي ، اكثرية الاصوات في المدينة . وحتى الساعة ٣٤٥٥ كان صوت في قلم الذكور الثاني الوسطاني ١٣٤ من اصل ٢٣٨ . وبين الذين لم يقترعوا بعد ٢٠ يهوديا لا يشتركون في الانتخابات ونحو ١٠٠ مغترب .

اخيرا ، بين القرى والبلدات التي سنت لي زيارتها ، عين تراز ، التي تحاكي في اخلاصها « للائحة الشعبية » من اجل ابنها فؤاد السعد تمسك الجرد الدرزي بقائمة « الوحدة الوطنية » . وقد امطت الغربة حتى الساعة الخامسة ، موعد اقفال الصناديق ، ٩٩٪ من الاصوات . وقيل ان بمهرجانه غطت جمال عين تراز مع غسان تويني الذي شق لها طريقا .

هكذا صوتت عاليه ، ارثوذكس ضد « ارثوذكس » .

انتقوه من الفرق

فهرب

شوهد قبل ظهر امس شاب يصارع الامواج وهو يشرف على الغرق في محلة الروشة فسارع بحري الشبان الى نجدته واستدعي رجال الاطفاء فحضروا وانقذوه وهو على الرمق الاخير . لكنه بعد اسعافه واستعادة قواه نهض وانطلق هاربا ولم تعرف هويته .

حزب البعث ينفي

توزيعه بيانا في المتن

وزع امس في المتن الشمالي بيان منسوب الى « القيادة القومية » لحزب البعث العربي الاشتراكي طالب بتأييد « العناصر التقدمية المتمثلة بالدكتور ابيل سلهب » ورفاقه « بعدما تحقق النصر المرتجى بانتخاب الرفيقين عبد المجيد الرافعي وعلي الخليل » .

ونفى لـ « النهار » السيد بشاره مرهج ، احد كبار المسؤولين في حزب البعث ، ان يكون للحزب اية علاقة بهذا المنشور « المزور والمدسوس » ، الا انه لم ينف تأييد الحزب للائحة الدكتور سلهب .

المؤسسة التعاقد من الانتشار
طبع من عدد « النهار » الذي صدر يوم الاحد ٢٠ نيسان ١٩٧٢ نسخة .
٦١٦٢٤

RUSSELL & CO.
ANNOUNCE THE TRANSFER
OF THEIR BEIRUT OFFICE
TO
GEFINOR CENTER
4th FLOOR, BLOCK C.
Telephone : 353130 — 353131 — 353433
Telex : 20663 LE — Mailing Address — P.O.BOX 540
Cable : CHARTERED — Beirut, Lebanon

régilait
Garanti par FRANCE-LAIT
ريجيله تضمنه فراس ليه
اصب الحليب .. ركبي اصبعي اسمر
هل لهذا بالامكان ؟ اصبح مع ريجيله
ريجيله حليب ممتاز خال من الدسم
وغني بالحديد من الفيتامينات
والكلسيوم والفوسفور ويقدى
دون طرح من الحلة .
ريجيله = سريع الذوبان
خفيف .. خفيف ..
خفيف ..
ريجيله
ليس له بديل
الوكلاء العامون :
سليم جبرائيل بوكي وشركاه
تلفون : ٢٨٥٣٦٦ ـ ٢٨٦١٧٤

GM
تفخر جنرال موتورز بأن تقدم
الجديد
فريجيدير ١٩٧٢
الحقيقي
اذا صنعت برادات
افضل في المستقبل
ستكون حتما
من انتاجنا
جودة وامتياز
فريجيدير
الماركة التي اعطت اسمها لجميع وسائل التبريد
صالة العرض :
فريجيدير ـ جادة الافرنسيين ـ تلفون : ٢٢٦١٧٤ - ٢٤٩٤٥٢
MARQUE D'EXCELLENCE

البرغش .....؟
BAYGON SPRAY
يقضي على الحشرات

احفظوا هذا التاريخ
الاثنين ٨ - ٥ - ١٩٧٢
حسومات هامة عند
غاليري "لو موبيليه"
تفضلوا واحجزوا اختياركم مسبقاً
بولفار الرئاسة - سن الفيل - هاتف : ٢٦٤٥٧٥

بحر الطبيعة .. رمال الربيع ..
والمبالاة الفضلى .. مفضلات عالية في
كازينو فوار ازطلياس
هاتف : ٤١٠٢٩٥ - ٤١١٤١٧

ARTHUR YOUNG & Co.
ANNOUNCE THE TRANSFER
OF THEIR BEIRUT OFFICE
TO
GEFINOR CENTER
4th FLOOR, BLOCK C.
Telephone 353290
Telex : 20663 LE — Mailing Address — P.O.BOX 540
Cable: CHARTERED — Beirut, Lebanon

وصلت التشكيلة الجديدة
لفصل الصيف
في معارض
بوسي كات
لانجيري وملبوسات
للاولاد
شارع الحمراء - قرب اوتيل كومودور - تلفون ٣٥٢٢٦٧

النهار
صدر عن النهار ش.م.ل
مؤسسها ١٩٣٣ : جبران تويني
المدير المسؤول : غسان تويني
رئيسا التحرير : لويس الحاج و ميشال أبو جوده
مدير التحرير : فرنسوا عقل
الادارة والتحرير : دار النهار الصحفية ش.م.ل شارع مصرف لبنان ص.ب ٢٢٦ - ت ٢٢٦٠٦١
المطابع التعاونية الصحفية ش.م.ل
الانتشار : المدير العام : الياس تويني
الاعلانات : مدير الاعلانات : جاك بريس
الشركة اللبنانية لتوزيع الصحف والمطبوعات
المدير : كميل سليمان